



## CONTROLLO ABITANTI

[www.lumino.ch](http://www.lumino.ch)    [uca@lumino.ch](mailto:uca@lumino.ch)  
Casella postale 24  
Telefono 091 829 12 64  
Fax 091 829 30 27  
Ccp 65-549-8



### ORARI DI CANCELLERIA

Il lunedì a venerdì

dalle 10.00 alle 12.00

## Questionario per il locatore

Notifica di: (crociare il caso)

- Arrivo  
 Mutazione interna  
 Partenza

Conformemente all'art. 15 del Regolamento concernente il controllo degli abitanti e la banca dati movimento della popolazione o all'art. 9 cpv. 1 del Regolamento concernente il controllo delle attività economiche del 28 agosto 2001, il sottoscritto notifica l'arrivo delle seguenti persone o ditta nella casa:

IN VIA \_\_\_\_\_

COGNOME e NOME o DITTA \_\_\_\_\_

DATA DI NASCITA \_\_\_\_\_ NAZIONALITÀ \_\_\_\_\_

DATA DI ARRIVO/ PARTENZA \_\_\_\_\_

PROVENIENTE DA \_\_\_\_\_

PARTENZA PER \_\_\_\_\_

ALTRI MEMBRI DELLA FAMIGLIA:

Moglie \_\_\_\_\_

Figli \_\_\_\_\_

Altri \_\_\_\_\_

L'APPARTAMENTO ERA PRECEDENTEMENTE OCCUPATO DA:

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

(Luogo e data)

\_\_\_\_\_

(Firma)